



S.D.P.S.

**Lot 1 Soddan Road,
Keysborough South 3175 Phone: 772 6235**

**Leto IV Št. 15
September 1983**

NAŠI PODJETNIKI IN STROKOVNJAKI

PHONE: 561 3084
**RAMSAY INSULATING
SERVICES PTY. LTD.**
CALL ME FOR BRADFORD BATTS

ADVICE • INSTALLATION
OBLIGATION-FREE QUOTATION
FIBREGLASS • BRADFORD BATTS
Factory 6, 171-173 Wellington Rd.,
Clayton, 3168

**HEAD HUNTERS &
DEVELOPMENT PTY. LTD.**

CYLINDER HEAD & CASTING
REPAIR SPECIALISTS

SAME DAY SERVICE

FACTORY 3/224 WELLINGTON RD.,
MULGRAVE, 3170
Telephone: 560 3927

TELEPHONE: 560 0435
**MULGRAVE
ENGINEERING SERVICES**

Production and Maintenance Engineers

Turning, Copyturning, Milling,
Drilling, Saw Cutting

For Service Contact:

J. VARGLIEN,
224 Wellington Rd., Clayton, 3168

Phone: 798 7708
**E & L GENERAL
ENGINEERING
PTY. LTD.**

ALL TURNING - MILLING
AND FABRICATION

240 CHELTENHAM RD.,
KEYSBOROUGH



VAŠA DOMAČA TURISTIČNA AGENCIJA DONVALE TRAVEL

1042/1044 DONCASTER ROAD,
EAST DONCASTER, VIC. 3109
TEL.: 842 5666 (ALL HOURS)

Obiscite naso pisarno ki ima
lastni prostor za parkiranje.
Z nasveti pri nacrtovanju in
pri urejevanju Vasega potova-
vanja po Australiji ali preko
morja (pri nabavi potnih listov,
viz . . .) Vam je na uslugo:
Po zelji pridemo
tudi na vas dom.

Private car park available.
Regarding any aspect of your
travel requirements: Overseas,
Interstate, Cruises, Hotels
(Passports, Passport photos,
Visas, all travel documents
etc . . .) Contact:

We also come to
your home if you
desire so.

Eric Gregorich
DONVALE TRAVEL SERVICE
1042/1044 DONCASTER ROAD,
EAST DONCASTER, VIC. 3109
TEL.: 842 5666 (ALL HOURS)



BULLETIN ☆ ☆ ☆ NOVICE



Glasilo

SLOVENSKEGA DRUŠTVA

PLANICA SPRINGVALE

Urednica

Meta Lenarčič Elca Bizmal

Tisk in priprava Lojze Kovačič

Dobrodošlica "Planšarjev"

Pozdravljeni veseli "Planšarji",
dobrodošli ste v Avstraliji!
Dobrodošli med rojake svoje
in Vaša pesem, ki o domu našem poje.

Prek morja oceana - k nam ste se podali
v pesmi nam domači pozdrave posejali.
Z domovine - košček rodne grude ste prinesli
z željo, da na dom spomini vedno bi živeli.

Še vedno nosimo na mili dom spomine,
še vidno ljubimo - zalivamo naših mater korenine.
Slovenska pesem v naših srcih še gori ko plamenica-
beseda, ki je vsklila v novi rod - materi zdravica.

Srečno pot nazaj domov, Vam "Planšarji" veseli!
Pozdravite nam vse domače, ko spet doma boste zapeli.
Hvala za prelepo pesem, ki rodila se v domači je planini
in kličemo Vas še kedaj na svidenje veselo-
tu al'v domovini.

Ivan Lapuh



"Planšarji" na odru v naši dvorani.

Letni Občni Zbor

Letni občni zbor smo imeli letos v nedeljo 31. julija 1983 ob treh popoldne v društvenih prostorih, ki so zdaj skoraj dokončani.

Bil je mrzel in deževen zimski dan in udeležba bi bila lahko malo boljša. So nekateri, ki se radi izognejo sodelovanju v odboru in ne pridejo misleč, če me ni takrat tam, mi ni treba kandidirati. Sreča za društvo je, da so še vedno požrtvovalni člani in članice, ki so pripravljene priskočiti na pomoč za delo v odboru ali materinski sekciji.

V novem odboru lahko vidimo imena članov, ki so vstrajni in požrtvovalni, saj jih poznamo že od ustanovitve društva naprej. Taki se posebno zaslužijo pohvalo, ker za tako delo je potrebno tudi veliko dobre volje in soglasnosti večine, ker brez tega nobeno društvo ne more uspevati.

Samo pogledjmo, kaj vse smo naredili v zadnjem času. Predvidevali smo, da do gostovanja "Planšarjev" iz Slovenije, tja do srede avgusta, samo v glavnem pripravimo glavno dvorano. Vsi so se močno potrudili. Dvorana pa ni bila samo končana. Položene so bile keramične ploščice, preproge v jedilnici in šolski sobi, obešene zavese v dvorani, zastor na odru in napeljana moderna razsvetljava. Lep in čudovit uspeh peščice prostovoljcev, delo težkih žuljev, a jim je v osebno zadoščenje. Delo govori za sebe, a še celo oni, ki so stali bolj ob strani, se z njim lahko "pobahajo".

Velika hvala gre vsem, od bivšega predsednika g. Matije Cimermana, ki je na vodilnem mestu vložil ogromno prostih ur, pa do članov in članic, ki so delali, vodili in peljali poverjena dela za napredek društva. Vsaka pomoč se šteje, pa naj bo še tako majhna. Zato zahvala vsakemu, ki je kakorkoli pomagal.

Društvo se že leta gradi in napredek je viden. Najde se tudi nekaj takih, ki bolj godrnjajo kot pozitivno prispevajo, vendar večina ostane zmagovita, saj eden naših namenov je preživljati proste dni v veselem razpoloženju. Brez dobre volje ni končnega uspeha.

Vsi, ki so delali in še delajo imajo v svojih srcih stremljenje, da je delo za društvo v ponos in korist članom v realnosti današnjega življenja. Vsak, ki je nesebično delal, občuti zadoščenje.

Novemu odboru želimo v nadaljnjem delu veliko uspehov in tesnejše sodelovanje, ki bo lahko zagotovilo še večji napredek.

Meta Lenarčič

NOVI ODBOR SLOVENSKEGA DRUŠTVA PLANICA JE BIL IZVOLJEN NA OBČNEM ZBORU 31 JULIJA 1983.

V odboru društva so:

Predsednik: g.Lojze Kovačič
Podpredsednik: g.Miro Franetič
Tajnica: ga.Anica Šestan
Blagajnik: g.Janez Rotar

Člani:

| | |
|--------------------|--------------------|
| g.Zvonko Penko | g.Franc Šabec |
| g.Ivan Kolačko | g.Adam Klančič |
| g.Jernej Podbevšek | g.Darko Erzetič |
| g.Miro Medica | g.Stanko Mamilovič |
| g.Franc Bergoč | g.George Ferligoj |

Delavni odbor:

g.Toni Cevc
g.Franc Kinkela
g.Jože Varglein

Materinski odbor:

Predsednica ga.Ivanka Kinkela in članice:

| | |
|-----------------------|-------------------|
| ga.Vilma Varglein | ga.Milena Abram |
| ga. Marica Butkiratis | ga.Hermina Koroša |
| ga.Marija Sluga | ga.M.Kristan |
| ga.Zorka Gec | ga.R.Sepič |
| ga.Anica Mavrič | |

Starešina lovske - ribiške družine: g.Adam Katič
Podstarešina " g.Tone Suša

Odborniki: g.Lojze Mavrič
g.Ivan Vesel
g.Emil Lagonder
g.Stane Vrankar

Gradbeni Sklad za Leto 1982/83

| | |
|----------------------------|-------------------------------------|
| §2.800.- Jože Varglejn | § 500.- Tone Suša Mt. Wav. |
| §2.500.- Darko Erzetič | § 500.- Janez Krušec |
| §1.500.- Franc Kinkela | § 500.- Adam Klančič |
| §1.500.- Janez Rotar | § 500.- Ivan Kolačko |
| §1.200.- Franc Bergoč | § 500.- Alojz Šuštar |
| §1.140.- Matija Cimerman | § 500.- Stane Lešnjak |
| §1.100.- Tone Cevec | § 500.- Karlo Štranca |
| §1.000.- Ivan Koroša | § 500.- Pavel Rob |
| §1.000.- Grago Tkalčevič | § 500.- Miro Smerdelj |
| §1.000.- Emil Lagondar | § 500.- Anton Knap |
| §1.000.- Pavel Štibel | § 500.- Miro Čendak |
| §1.000.- Andrej Grlj | § 500.- Stanko Mohorovičič |
| §1.000.- Zorko Abram | § 500.- Adam Katič |
| §1.000.- Tone Neubaver | § 500.- Ivan Hace |
| §1.000.- Milenko Radešič | § 500.- Jože Kastelic (dar društvu) |
| §1.000.- Ludvik Sosič | § 500.- Anton Mikuš |
| § 800.- Vinko Rizmal | § 500.- Viktor Javornik |
| § 750.- Miro Franetič | § 500.- Stane Vrankar |
| § 750.- Stane Mamilovič | § 500.- Franc Kampuš (dar društvu) |
| § 700.- Miro Medica | § 500.- Valentin Lenko |
| § 660.- Stane Debelak | § 500.- Vojko Vovk |
| § 632.- Franc Tkalčevič | § 500.- Tone Križman |
| § 600.- Lado Sluga | § 500.- Ivan Gregorič |
| § 600.- Jože Lapuh | § 500.- Toni Kosi |
| § 600.- Bernardino Zidar | § 400.- Jože Bonini |
| § 580.- Lojze Mavrič | § 300.- Alojz Ambrožič |
| § 576.- Jože Krnjak | § 280.- Damjan Postregnja |
| § 500.- Lojze Kovačič | § 200.- N.N. |
| § 500.- Franc Šabec | § 200.- Ignac Zver |
| § 500.- Albin Gec | § 180.- George Butkiratis |
| § 500.- Tone Grbec | § 180.- Ivan Lapuh |
| § 500.- Avgustin Postregna | § 150.- Tiljo Lenkovič |
| § 500.- Peter Lenarčič | § 100.- Alojz Grlj |
| § 500.- Emil Zajc | § 100.- Karl Powel |
| § 500.- Jože Šoba | § 100.- Stojan Brne |
| § 500.- Jože Rozman | § 100.- Emilija Magdič |
| § 500.- Tone Vrisk | § 100.- Gilda Lovrečič |
| § 500.- Franc Mahnič | § 100.- Andrej Lenko |
| § 500.- Pavel Sedmak | § 100.- Anton Kristan |
| § 500.- Franc Frančič | § 100.- Tončka Jaguš |
| § 500.- Zvonko Penko | § 100.- Štefka Lenko |
| § 500.- Jože Kosi | § 100.- Milka Tomažič |
| § 500.- Julij Pretnar | § 100.- Emil Mazlo |
| § 500.- Franc Žužek | |
| § 500.- Franc Rozman | |

Koncert Brankota Tomažič — Srnec

Branko je zadnja leta trikratni avstralski prvak v igranju harmonike in velja za našega največjega glasbenega talenta. Naši člani se ga lahko spominjajo, ko je leta nazaj igral na "Planici" skupaj z bratoma in prijateljem v orkestru "Veseli planinci". Vsak se tudi spominja njegove matere Lucije, ki je pred leti začela z etnično šolo in pa Štefana Srneca, ki je bil svojčas tudi sekretar društva.

Zadnji koncert je bil v sredo, 31. avgusta v priredbi "Eastern Suburbs Accordion Orchestra" pod vodstvom učitelja g. H. Doberinga v "Baraga dvorani" - Kew. V orkestru je bilo devet igralcev. Skupno so zaigrali sedem skladb. Branko pa je še igral solo, ali pa v duetu, tudi sedemkrat. Koncert je bil dobro obiskan. Med njimi je bilo tudi nekaj družin iz "Planice", ki so bili skupaj z drugimi zelo zadovoljni s kvalitetnim izvajanjem tradicionalne in moderne glasbe.

Na koncertu se je Branko zahvalil za vse svojim staršem, učitelju, članom orkestra in seveda nam publiki.

Potem je spregovorila ga. Aleksandra L. Ceferin, nekaj v angleščini in slovenščini in mu želela vse najboljše in srečo v nadaljnjem izpopolnjevanju v Ameriki. V imenu Združenja slovenskih učiteljev, pa mu je tudi izročila darilo.

K mikrofону je pristopil tudi naš predsednik g. L. Kovačič in mu tudi v imenu društva zaželel srečno pot. Branko namreč v začetku septembra odpotuje v Kanado. Tam bo študiral na konzervatoriju in se specializiral za moderno igranje harmonike.

Zadovoljni smo, da je med nami mladina, ki se kulturno udejstvuje, mi se pa z njimi veselimo njihovega napredka.

M. L.

PHONE: 798 2742

D. & J. POULTRY ★

Sveže KOKOŠI, GOSI,
ALI PURANE, LAHKO DOBITE PRI
VAŠEM ROJAKU D. & J. POSTREGNA ★
VSAKI ČETRTEK
LOT 3, CHAPEL ROAD, KEYSBOROUGH, 3173

FARM

CHAPEL RD.

GOLF CLUB

HUTTON RD.

PILLARD RD.

PLANICA

FRANKSTON FWY.

SPRINGVALE RD.

Lovci in Ribiči Planice

Letos so bili lovski pohodi zelo slabi, ribarjenje pa še slabše. Lov na race je tudi odpadel. Jelenov nikakor ne moremo zaslediti, menda nas že od daleč slutijo in se nam tako še globlje umikajo v te avstralske gozdove. Lov na prašiče tudi ni bil dosti boljši. Samo Emil Lagonder je imel toliko sreče, da smo vsaj videli kako prašiči izgledajo. Navse zadnje ni važno koliko nalovimo, temveč, da se vsak po svoje sprostí od vsakdanjega dela.

V juniju smo bili povabljeni v Sydney na zvezno strelsko tekmovanje. Polnoštevilno smo se ga udeležili skupaj z lovsko družino "Veselih lovcev" in lovske družine S.D.M. Po naporni celovečerni vožnji z avtobusom smo prispeli v Sydney še kar dobre volje. Lovci iz ruštva Sydney so nas zelo lepo pričakali. Po sprejemnem govoru so nam kuharice pripravile odlično zajterk, ki je vsem slastno teknil. Takoj za tem smo se počutili dovolj krepke za začetek s tekmovanjem. Rezultati za prenosni pokal so bili sledeči:

Streljanje z naslonom

Streljanje v prostem stilu

| | | | |
|-----------------------|----------|-----------------------|----------|
| 1. L.R.D.Sydney | 449 točk | 1. L.R.D.Planica | 295 točk |
| 2. L.R.D.Planica | 445 " | 2. L.R.D.Melbourne | 263 " |
| 3. L.R.D.Melbourne | 422 " | 3. L.R.D.Veseli lovci | 223 " |
| 4. L.R.D.Veseli lovci | 418 " | 4. L.R.D.Sydney | 200 " |

Streljanje z naslonom(posamezniki)

Streljanje v prostem stilu(posam)

| | | | |
|---------------------|----------|----------------|----------|
| 1. g.Adam Katič | L.R.D.P. | 1. g.Sernej | L.R.D.S. |
| 2. g.Zaforšnik | L.R.D.S. | 2. g.Emil Zajc | L.R.D.P. |
| 3. g.Franc Jelovčan | L.R.D.M. | 3. g.R.Oder | L.R.D.M. |

Skupno točk za prenosni pokal

| | |
|-----------------------|-----------|
| 1. L.R.D.Planica | 2184 točk |
| 2. L.R.D.Melbourne | 2167 " |
| 3. S.Š.D.Veseli lovci | 2064 " |
| 4. L.R.D.Sydney | 1968 " |

Po končanem tekmovanju je bilo v dvorani zelo živahno. Med plesno zabavo nam je tamkajšnja mladina društva Sydney zaplesala venček slovenskih folklornih plesov. Bili smo še tem bolj veseli, ko smo videli kako v velikem številu tako lepo napredujejo. Nazadnje pa so še za poslastico poklonili vsakemu društvu lepo obloženo taco z pečenim prašičkom.

Za konec smo se za vso gostoljubnost lepo zahvalili. Odpeljali

smo se nazaj v hotel, tako, da smo vsaj par ur pridobili pri spanju. Med potjo do Melbourn, smo se odločili, da počakamo še v Wodongi pri slovenskem društvu "Snežnik". Čeprav smo se ustavili le za kratek čas, smo videli kako so si tudi tam Slovenci lepo uredili njihove prostore. Čestitamo Vam za tak napredek.

V juliju smo imeli lovci in ribiči Planice tudi letni ples. Bil je zelo zadovoljiv. Tako je približno potekalo naše leto. Ob tej priliki se tudi jaz lepo zahvaljujem celotnemu lovskega odbora to je: g.Lojzetu Mavriču, g.Emilu Lagonderju, g.Emilu Zajcu, g.Darkotu Erzetiču, g.Jožetu Rozmanu, g.Jožetu Stopajniku in njihovim soprogam za vso pomoč, ki so jo nudili čez celo leto. Hvala tudi vsem članom in prijateljem, ki so nam na kakršnikoli način pomagali pri delu.

Posebno pa se še zahvaljujem g.Jožetu Vargleinu, g.Emilu Lagonderju, g.Ludviku Sosiču in pa g.Lojzetu Kovačiču za njihova darila pri pokalih, puškah in tiskanju. Brez Vas ne bi bilo takega uspeha.

Letošnji novi odbor lovske - ribiške družine Planice:

| | |
|--------------|--------------|
| Starešina | g.Adam Katič |
| Podstarešina | g.Toni Suša |

Člani odbora: g.Lojze Mavrič, g.Ivan Vesel, g.Emil Lagonder, g.Stane Vrankar.

Veliko sreče in mirne roke v bodoče

Peter Lenarčič



Naši lovci na lovu ali divjačine ni nikjer.



Minister za Ethnic zadeve g.Peter Spyker in pa M.L.P. za Noble Park g.Terry Norris z njimi je tudi L. Kovačič.

Obisk na Planici

V nedeljo 14.avgusta 1983 sta obiskala društvo dva zelo pomembna moža. Minister za Ethnic zadeve v Victoriji g.Peter Spyker in naš lokalni M.L.P.za Noble Park g.Terry Norris.

Po skupnem pregledu društvenih prostorov, se nista mogla načuditi zgradbi, narejene v tako kratkem času in povrhu pa še vse narejeno s prostovoljnim delom. G.T.Norris nas je še posebno pohvalil, da nismo doprinesli in obogatili samo slovensko skupnost tukaj na tej strani Melbourn, ampak smo tudi vzgled celotnemu okraju in ljudem v tej okolici.

Razgovor se je prepletal o vseh različnih problemih v dobrobit društva. Zatem smo se skupaj posedli, matere pa so nam pripravile nekaj za okrepcilo. Oba gosta sta bila zelo zadovoljna, obljubila sta nam, da nas ob priliki spet kmalu obiščeta.

Torej, hvala vsem odbornikom, ki ste prišli skupaj na ta pogovor, posebno pa še g.Matiji Cimermanu, ki je vse to organiziral. Upamo, da bo kmalu kakšen učinkovit odgovor tega sestanka.

Lojze Kovačič
Predsednik

Napredek Dela v Društvu

Vsi na Planici lahko vidimo, da se veliko dela. Mnogo se je spremenilo v teh mesecih. Zahvalili bi se rad vsem, ki toliko pomagata z delom in denarjem. Danes ne bi rad poudarjal posameznike, ker se bomo po dokončanem delu lahko svečano zahvalili vsakemu za prispevek.

Istočasno pa povem ostalim, da je še vedno potreba za pomoč društvu z delom ali denarjem. Če kdo še želi postati ustanovni član društva, naj prispeva \$500.- Ko bo gradnja društvenih prostorov popolnoma končana, bo tudi zaključena lista ustanovnih članov, to je onih, ki so z delom ali denarjem še posebno prispevali za napredek društva.

Člani in prijatelji so vedno dobrodošli na Planici. Sedaj imamo odprto vsako nedeljo popoldne in tudi domače hrane po zelo ugodni ceni ne manjka. Za razvedrilo je tudi poskrbljeno in vsak se lahko loti igranja šaha, biljarda, tenisa balinanja in celo streljanja z zračno puško.

Za naše najmlajše je poskrbljeno. Slovensko šolo imamo vsako drugo nedeljo, poleg otroškega igrišča, ki služi tudi v zabavo.

Vsem lep pozdrav in obiščite nas - svoji k svojim!

Lojze Kovačič
Predsednik S.D.P.



Po zelo težkem delu pripada našim članom dobro kosilo.

"Planšarji"

Iz Slovenije je prišel zabavni orkester "Planšarjev" na turnejo po Avstraliji. Igrali bodo po slovenskih in avstrijskih klubih kot se bere iz sporeda.

Na Planici so gostovali v soboto 20. avgusta 83. v nabito polni dvorani. Predsednik društva g. Lojze Kovačič jih je lepo pozdravil in jim predal v spomin majhno darilce in društveno značko Planici.

ce. G. Ivan Lapuh, pa je spesnil priložnostno pesem, ki je bila všeč vsem, tudi "Planšarjem".

"Planšarji so gotovo eden boljših zabavnih orkestrrov v Sloveniji. Njihovo izvajanje je navdušilo vse in se je pelo in plesalo do ranega jutra. Poslovali smo se z željo, da se še kdaj srečamo, če ne tukaj, pa na obisku v domovini.

M.L.



"Planšarji" so nas res prijetno zabavali na Planici.

"OCTOBER FEST"

Tudi letos bo v Dandenong Show ground OCTOBER FEST Obiščitega ne bo vam žal in to 25 26 in 27 Novembra Zabave bo za mlade in stare, pa tudi raznovrstnih Evropskih pijac in domače hrane bo dovolj.



Vsi se raspoloženo vrtijo ob domači slovenski glazbi v naši dvorani na Planici.



„Planšarji“ na planici.



Ta slika bi morala biti že lansko leto v Novicah. Tukaj so naše matere ki pripravljajo hrano za naše zidarje ki so ta dan napravili likof zidanja.



Žene lovcev na lovskem plesu so bile podarjene s rdečim nagelnom.

Povratek v Domovino

Mencil in Slavica Kolavčič sta že nekaj let upokojenca. Skoraj vsako nedeljo sta oba z veseljem prihajala na Planico. Vseč jima je bila prijetna domača družba in tudi plesov in prireditev nista zamudila.

Lansko leto sta imela celo namen, da se vpišeta v društvo, toda razmere so se spremenile. Pred kratkim sta se za stalno vrnila v domovino. Slavica pa je obljubila, da se še srečamo na Planici, čeprav bo obisk morda kratek. Za spomin sta društvu podarila stensko uro. Prav lepa hvala za uro, ki bo krasila naše društvene prostore. Od nas vseh - srečno pot in še mnogo let zdravja in zadovoljstva.

L. Kovačič

Izjava Novega Predsednika

Kot novo izvoljeni predsednik društva Planice se zahvaljujem članstvu, da ste me izvolili na to odgovorno mesto. V imenu odbornikov in v svojem obljubljam, da bomo tudi v naprej skušali delovati v dobrobit društva in v složnem sodelovanju vseh. Tako bomo nadaljevali uspešno delo dosedanjih odborov.

Pred nami je še veliko dela, a z dobro voljo bomo vse težave srečno uredili. V odboru so možakarji in žene z odločno voljo za napredek našega društva.

Zato pozivam vse - le tako korajžno naprej!

Lojze Kovačič
Predsednik S.D.P.

NOVA PANELS

1271-3 MALVERN ROAD, MALVERN 3144

PANEL BEATING & SPRAY PAINTING

20 6647

FRANK KAMPOS, Proprietor
A.H. 560 5219

Specialising in Insurance Work
All Workmanship Guaranteed

YOUTH NEWS

Another year has passed and so has the snow trip. The weather seemed to be on its best behaviour for all of us as it snowed all day. All the adults and kids that went along enjoyed themselves thoroughly. There were plenty of snowballs, people taboginning and skiing. However those that managed to stay dry on this day were very lucky as for the others it was a very uncomfortable trip back. Apart from the early start in the morning the day was a great success. Thanks to Jim Cevc for organising this trip once again.

The Planica Youth have organised a few outings and activities the first being a disco and then Ten Pin Bowling at Dandenong. Everybody enjoyed themselves even if the ball didn't quite go where they wanted it to.

We have another Disco lined up for September 17, which should be a great hit as we have a live band 'NIGHTMARE' performing for us. The price will be \$2.50 under 5 & \$3.50 15 & over. This time we would be very happy to see some of our older youth participating as it looks as if it will be an enjoyable evening.

P.S. *****
* COMING ATTRACTION *
* DISCO WITH D.J. *
* 12 November 1983 *
* 'Keep this day in mind' *

Še ena Zakasnela Zahvala

Pred dobrim letom dni je g. Ruzmir Alesevič podaril društvu poln tovornjak peska v vrednosti \$150.-. Darilo nam je prišlo zelo prav pri gradnji in se iskreno zahvaljujemo in upamo, da ni zamere zaradi pozne zahvale.

Odbor

Balinarji S.D. Planica
vas vljudno vabijo

Balinarski Ples

Ki bo v Soboto 8 OCTOBER 1983
s Pricetkom ob 7 uri zvecer
v novi dvorani S.D. Planice
Lot 1 Sodden Rd., Keysborough South 3175

Igra

"SLOVENIJA QUINTET"

VSTOPNINA:
CLANI \$5.00 — NECLANI \$7.00 PO OSEBI

Rezervirajte pri
S. Mohorovic 551 1518
J. Varglien 560 0967

Rezervacjo za Ljubljanski Oktet
sprejema Miro Franetic 568 1292
in pa Anica Sestan 763 9891

Phone: 543 5663

Z. ABRAM

Delcom Engineering & Tooling

5/170 Forster Rd., Mt. Waverley 3149

Zahvala

Zahvala tudi g. Karlu Komiču, ki je našemu društvu že drugič podaril deset ducatov piva. Pravi: "Ker sam ne morem dosti pomagati, pa s tem olajšam žejo delavcem." Torej v imenu društva Planice - prav lepa hvala!

Odbor

Velika Kulturna Prireditev v Oktobru

V oktobru je predvideno gostovanje svetovno znanega pevskega okteta iz Ljubljane "Ljubljanski Oktet". Koncert je predviden 23. Oktobra v Nedeljo popoldne ob 3 uri.

Po pevskem nastopu je predvidena celovečerna zabava s plesom. S seboj bodo prinesli vrsto instrumentov in pokazali svojo mnogostranost v muziciranju. Vse podrobnejše informacije bomo objavili kasneje v društvu, pa tudi po etničnem radiu boste lahko slišali.

Ob tej priliki bi se rad zahvalil vsem za požrtvovalno delo pri organizaciji zabavnega večera s "Planšarji" in seveda materinskemu odseku, ki je skrbel za dobro domačo jedačo. Posebna hvala pa bivšemu predsedniku g. Matiji Cimermanu in vsem ostalim, ki so pripomogli k uspehu tega lepega večera.

Lojze Kovačič
Predsednik

Tiskovni Sklad

\$220.- Jože Varglein; \$30.- Toni Kosi, Zorko Abram; \$20.- Emil Lagondar; \$10.- Stane Debelak, Anton

Kristan, Meta Lenarčič.

Čas je tudi že, da vsi tisti, ki reklamirate v "Novicah" poravnate naročnino za leto 83/84. Plačali do sedaj: g. Ivan Gregorič, g. Franc Tkalčevič, g. Zorko Abram, g. Janez Rotar.

Storite to čim prej, ker tudi Janez ima rad račune čim prej urejene.

Najlepša hvala vsem, ki ste darovali za tiskovni sklad. Posebna zahvala g. Jožetu Vargleinu za tako lepo vsoto.

Odbor.

Balinarji

Ker sem že v prejšnji številki Novic omenil, da smo imeli Planičarji zelo uspešno balinarsko sezono lansko leto, bi se ob tej priliki še posebno rad zahvalil vsem, ki ste na kakršnikoli način pomagali pri delu in igranju.

Balinarje je zelo lep šport. Če se hočete sprostiti pridite, vsi ste dobrodošli.

Športni referenti za leto 83/84 so sledeči:

g. Jože Varglein, g. Darko Erzetič, g. Andrej Grlj, g. Franc Šabec.

Vsem štirim novim referentom v bodoče tudi mnogo uspeha.

Stanko Mohorovičič

NAŠI PODJETNIKI IN STROKOVNJAKI

Dnevno sveža jajca
lahko dobite pri
vašem rojaku.

Alma Augustin Postregna
LOT 1 CHAPEL RD., KEYSBOROUGH
PHONE: 798 2853

Phone: 729 2432
A H. 729 3570

M. & K.
SATLER CABINETS
Kuhinjske Omare ★ Zidne Omare
★ in Sobno Pohištvo
1/57 Power Rd., Bayswater 3153

PHONE: 546 3165

JOE'S Bedspreads

Za posteljnino in vsako
vrstne ročno vezene namizne
prte.

Jože Rozman

Vam bo postrel.

78 BERTRAND AVE., MULGRAVE

FRANK TKALČEVIČ
**ZA KANALIZACIJSKA
DELA**

HITRA POSTREŽBA PO ZELO
UGODNI CENI

Phone: 232 7060

Phone: 795 9627

PAVEL ROB

**ZA VSA ZIDARSKA DELA
JE ZELO NATANČEN IN
HITER STROKOVNJAK**

Grantham Terrace, Mulgrave

JANEZ ROTAR

CONCRETE CONTRACTOR

ZA VSA MANJŠA IN VELIKA DELA
OBRNITE SE NA JANEZA

Phone: 547 2079
12 ROMILLY CRES., MULGRAVE

PHONE: 546 2725

- M.R.C. HOMES -
BUILDING CONTRACTORS

Member of Housing Industry Ass.

MILENKO RADEŠIČ

7 Locarno Street, Mulgrave

Phone: 221 3419

JOŽE KRNJAK

PAINTER & INTERIOR DECORATOR

WALL PAPER HANGING
ALL TYPES OF TILING

**22 CLARENCE ST.,
WANTIRNA SOUTH**

NAŠI PODJETNIKI IN STROKOVNJAKI

Phone: 569 9513

DARKO ERZETIČ

**ZA TERAZZO, MARMOR
IN CERAMIC PLOŠČICE**

KARLO ŠTRANCAR

PLESKAR

ŽELITE PREBARVATI HIŠO ALI
MENJATI ZIDNI PAPIR

Telephone: 569 8286

★ PHONE: (03) 555 8980
☆ ☆ ☆ **Gaby's**

Prvovrstne Orehe za potico,
dobite pri vašem rojaku.

Gaby's *Gabriel Blazević*

★ **NUT CO. PTY. LTD.**
10 HEWITT ST., MOORABBIN

**ZA VSA MIZARSKA DELA
SE OBRNITE NA**

Toni Cevec

39 SNOWDON DRV., CHELTENHAM
Phone: 584 5518

PHONE: 772 6774

Bayside Printing Service

For wedding invitations and
all sort of small commercial
printing.

ZA VSA MANJŠA TISKARSKA
DELA IN POROČNA NAZNANILA

LOJZE KOVAČIČ

64 Fourth Avenue, Chelsea Heights

PHONE: DELAVNICA 221 5536

A. V. Motor Body Repair

117 Lewis Rd., Wantirna South, 3152

SE PRIPOROČA VSEM SLOVENCEM
SIRNEGA MELBOURNA ZA VSA AUTO
KLEPARSKA DELA IN BARVANJE

24 UR TOWING SERVICE

PHONE: 221 5757

DOMA 232 4314

LASTNIK - VOJKO VOUK

Phone: 795 6937

E.Z. OFFICE MACHINES

EMIL ZAJC JE ZASTOPNIK ADLER

IN OLYMPIA, PISALNIH STROJEV

PRODAJA, NAKUPNINA, IN

VSA O VRŠTNO POPRAVILO

ZELO NATANČEN STROKOVNJAK

Phone: 4811777

Za okusne kranjske klobase, prekajeno
svinjsko meso, ter druge domače
specialitete se oglasite pri.

★ ★ ★
JOHN HOJNIK

1 Yarra Court, North Dandenong, 3175 209-215 St. Georges Road, Nth. Fitzroy